

NOTICE

AVIS

The full text of an appointment may be viewed at the Office of the Registrar of Regulations, 5th floor Courthouse, Yellowknife, NT X1A 2L9.

Le texte intégral d'une nomination peut être examiné au bureau du registraire des règlements, Palais de Justice, 5^e étage, Yellowknife (NT) X1A 2L9.

APPOINTMENTS / NOMINATIONS

| Appointee/Titulaire | Address/Adresse | Registration No./ N° d'enregistrement | Term/ Durée du mandat | Effective Date/ Date d'entrée en fonctions |
|---------------------|-----------------|--|--------------------------|--|
|---------------------|-----------------|--|--------------------------|--|

As custom adoption commissioners under the *Aboriginal Custom Adoption Recognition Act*:

Commissaires à l'adoption en vertu de la *Loi sur la reconnaissance de l'adoption selon les coutumes autochtones* :

| | | | | |
|----------------|------------|------------|---------------|------------|
| BUCKLEY, Lynn | Fort Smith | A-255-2021 | 3 years/3 ans | 2021-03-07 |
| MERCREDI, Joan | Fort Smith | A-256-2021 | 3 years/3 ans | 2021-03-23 |

As an officer under the *Area Development Act*:

Agent en vertu de la *Loi sur l'aménagement régional* :

| | | | | |
|------------------------|-------------|------------|--|------------|
| BRADBURY, Thomas Louis | Yellowknife | A-286-2021 | | 2021-05-25 |
|------------------------|-------------|------------|--|------------|

As inspectors and auditors under the *Hospital Insurance and Health and Social Services Administration Act*:

Inspectrices et vérificatrices en vertu de la *Loi sur l'assurance-hospitalisation et l'administration des services de santé et des services sociaux* :

| | | | | |
|-------------------|-------------|------------|--|------------|
| MARRAI, Sarah | Yellowknife | A-250-2021 | | 2021-03-05 |
| TITUS, Dr. Alyssa | Yellowknife | A-251-2021 | | 2021-03-05 |
| WASIUTA, Sheena | Yellowknife | A-252-2021 | | 2021-03-05 |

| Appointee/Titulaire | Address/Adresse | Registration No./ N° d'enregistrement | Term/ Durée du mandat | Effective Date/ Date d'entrée en fonctions |
|---------------------|-----------------|--|--------------------------|--|
|---------------------|-----------------|--|--------------------------|--|

**As deputy Clerks of the Supreme Court of the Northwest Territories under the *Judicature Act*:
Greffières adjointes de la Cour suprême des Territoires du Nord-Ouest en vertu de la *Loi sur l'organisation judiciaire* :**

| | | | | |
|---------------------------|-------------|------------|--|------------|
| KEAYS-DUBÉ, Véronique | Yellowknife | A-260-2021 | | 2021-06-01 |
| WHENHAM, Deanne Christina | Yellowknife | A-258-2021 | | 2021-05-10 |

**As a Deputy Registrar of the Court of Appeal under the *Judicature Act*:
Registraire adjointe de la Cour d'appel en vertu de la *Loi sur l'organisation judiciaire* :**

| | | | | |
|-----------------------|-------------|------------|--|------------|
| KEAYS-DUBÉ, Véronique | Yellowknife | A-261-2021 | | 2021-06-01 |
|-----------------------|-------------|------------|--|------------|

**As deputy Sheriffs under the *Judicature Act*:
Shérifs adjoints en vertu de la *Loi sur l'organisation judiciaire* :**

| | | | | |
|--------------------------|-------------|------------|--|------------|
| KEAYS-DUBÉ, Véronique | Yellowknife | A-262-2021 | | 2021-06-01 |
| LALONDE, Jennifer Rachel | Yellowknife | A-257-2021 | | 2021-04-26 |

**As layperson under the *Legal Profession Act*:
Personne profane en vertu de la *Loi sur la profession d'avocat* :**

| | | | | |
|--------------|-------------|------------|---------------|------------|
| ANDREW, Paul | Yellowknife | A-259-2021 | 3 years/3 ans | 2021-03-11 |
|--------------|-------------|------------|---------------|------------|

**As Sole Adjudicators under the *Legislative Assembly and Executive Council Act*:
Arbitres uniques en vertu de la *Loi sur l'Assemblée législative et le Conseil exécutif* :**

| | | | | |
|------------------------------------|--------------|------------|--|------------|
| HERAUF, The Hon./L'hon. Maurice | Regina, SK | A-265-2021 | | 2021-05-17 |
| SCHNOOR Q.C., Jeffrey | Winnipeg, MB | A-266-2021 | | 2021-05-17 |

**As inspectors under the *Mackenzie Valley Resource Management Act (Canada)*:
Inspecteurs en vertu de la *Loi sur la gestion des ressources de la vallée du Mackenzie (Canada)* :**

| | | | | |
|------------------------------------|--------------|------------|--|------------|
| WASLYLYSHYN-ONDRIS, Christopher | Norman Wells | A-263-2021 | | 2021-05-06 |
| WHITE, Katie | Fort Smith | A-264-2021 | | 2021-05-06 |

**As an enforcement officer under the *Northwest Territories Lands Act*:
Agente d'exécution en vertu de la *Loi sur les terres des Territoires du Nord-Ouest* :**

| | | | | |
|--------------|------------|------------|--|------------|
| WHITE, Katie | Fort Smith | A-272-2021 | | 2021-05-21 |
|--------------|------------|------------|--|------------|

**As vice-chairperson of the Board of Directors of the Northwest Territories Power Corporation under the *Northwest Territories Power Corporation Act*:
Vice-président du conseil d'administration de la Société d'énergie des Territoires du Nord-Ouest en vertu de la *Loi sur la Société d'énergie des Territoires du Nord-Ouest* :**

| | | | | |
|-----------------|-------------|------------|-------------|------------|
| GOLDNEY, Martin | Yellowknife | A-288-2021 | 1 year/1 an | 2021-05-24 |
|-----------------|-------------|------------|-------------|------------|

| Appointee/Titulaire | Address/Adresse | Registration No./ N° d'enregistrement | Term/ Durée du mandat | Effective Date/ Date d'entrée en fonctions |
|---------------------|-----------------|--|--------------------------|--|
|---------------------|-----------------|--|--------------------------|--|

As a director of the Board of Directors of the Northwest Territories Power Corporation under the *Northwest Territories Power Corporation Act*:

Administrateur du conseil d'administration de la Société d'énergie des Territoires du Nord-Ouest en vertu de la *Loi sur la Société d'énergie des Territoires du Nord-Ouest* :

| | | | | |
|-----------------|-------------|------------|-------------|------------|
| GOLDNEY, Martin | Yellowknife | A-287-2021 | 1 year/1 an | 2021-05-24 |
|-----------------|-------------|------------|-------------|------------|

**As chairperson of the Territorial Board of Revision under the *Property Assessment and Taxation Act*:
Président du Conseil de révision territoriale en vertu de la *Loi sur l'évaluation et l'impôt fonciers* :**

| | | | | |
|-----------------------------|--------------|------------|---------------|------------|
| CASSIE, Harrinarine (Harry) | Norman Wells | A-268-2021 | one year/1 an | 2021-05-18 |
|-----------------------------|--------------|------------|---------------|------------|

**As members of the Territorial Board of Revision under the *Property Assessment and Taxation Act*:
Membres du Conseil de révision territoriale en vertu de la *Loi sur l'évaluation et l'impôt fonciers* :**

| | | | | |
|-----------------------------|--------------|------------|---------------|------------|
| CASSIE, Harrinarine (Harry) | Norman Wells | A-267-2021 | one year/1 an | 2021-05-18 |
| COCKNEY, Linda | Inuvik | A-269-2021 | one year/1 an | 2021-05-18 |
| OKORONKWO, David | Inuvik | A-270-2021 | one year/1 an | 2021-05-18 |
| SODENBERG, John | Yellowknife | A-271-2021 | one year/1 an | 2021-05-18 |

As a public health officer under the *Public Health Act*:

Administrateur de la santé publique en vertu de la *Loi sur la santé publique* :

| | | | | |
|----------------|-------------|------------|---------------|------------|
| STEVENS, Kevin | Yellowknife | A-275-2021 | 2 years/2 ans | 2021-04-01 |
|----------------|-------------|------------|---------------|------------|

**As deputy clerks of the Territorial Court under the *Territorial Court Act*:
Greffières adjointes de la Cour territoriale en vertu de la *Loi sur la Cour territoriale* :**

| | | | | |
|---------------------------|-------------|------------|--|------------|
| DUPLESSIS, Emma Renée | Yellowknife | A-253-2021 | | 2021-05-11 |
| WHENHAM, Deanne Christina | Yellowknife | A-254-2021 | | 2021-05-10 |

As park officers under the *Territorial Parks Act*:

Agents des parcs en vertu de la *Loi sur les parcs territoriaux* :

| | | | | |
|----------------------|--------------|------------|---------------------------------------|------------|
| BALSILLIE, Aurora | Yellowknife | A-276-2021 | from/de 2021-05-14 to/à 2021-09-30 | 2021-05-14 |
| BEAULIEU, Daniel | Yellowknife | A-277-2021 | from/de 2021-05-14 to/à 2021-09-30 | 2021-05-14 |
| GARIKAPARTHI, Satish | Yellowknife | A-278-2021 | from/de 2021-05-14 to/à 2021-09-30 | 2021-05-14 |
| GRAHAM, Kathleen | Hay River | A-279-2021 | from/de 2021-05-14 to/à 2021-09-30 | 2021-05-14 |
| MCLEOD, Davina | Inuvik | A-280-2021 | from/de 2021-05-14 to/à 2021-09-30 | 2021-05-14 |
| MCQUEEN, Bradley | Yellowknife | A-281-2021 | from/de 2021-05-14 to/à 2021-09-30 | 2021-05-14 |
| MCQUEEN, Everett | Yellowknife | A-282-2021 | from/de 2021-05-14 to/à 2021-09-30 | 2021-05-14 |
| PETERSON, Ashton | Fort Simpson | A-283-2021 | from/de 2021-05-14 to/à 2021-09-30 | 2021-05-14 |
| THOMPSON, Trevor | Yellowknife | A-284-2021 | from/de 2021-05-14 to/à 2021-09-30 | 2021-05-14 |
| YOUNG, Scott | Yellowknife | A-285-2021 | from/de 2021-05-14 to/à 2021-09-30 | 2021-05-14 |

| Appointee/Titulaire | Address/Adresse | Registration No./ N° d'enregistrement | Term/ Durée du mandat | Effective Date/ Date d'entrée en fonctions |
|---------------------|-----------------|--|--------------------------|--|
|---------------------|-----------------|--|--------------------------|--|

**As chairperson of the Victims Assistance Committee under the *Victims of Crime Act*:
Présidente du Comité d'aide aux victimes en vertu de la *Loi sur les victimes d'actes criminels* :**

| | | | | |
|--------------------|-------------|------------|---------------|------------|
| MACPHERSON, Gladys | Yellowknife | A-274-2021 | 3 years/3 ans | 2021-05-08 |
|--------------------|-------------|------------|---------------|------------|

**As a member of the Victims Assistance Committee under the *Victims of Crime Act*:
Membre du Comité d'aide aux victimes en vertu de la *Loi sur les victimes d'actes criminels* :**

| | | | | |
|--------------------|-------------|------------|---------------|------------|
| MACPHERSON, Gladys | Yellowknife | A-273-2021 | 3 years/3 ans | 2021-05-08 |
|--------------------|-------------|------------|---------------|------------|

REVOCATIONS / RÉVOCATIONS

| Name/Nom | Revocation No./ N° de révocation | Effective Date/ Date d'entrée en fonctions | Original Appointment/ Première nomination |
|---|-------------------------------------|--|--|
| Judicature Act: deputy Clerk of the Supreme Court of the Northwest Territories Loi sur l'organisation judiciaire : greffière adjointe de la Cour suprême des Territoires du Nord-Ouest | | | |
| DIES, Cheryl Gay | AR-071-2021 | 2021-04-22 | A-169-2019 |
| Judicature Act: Deputy Registrar of the Court of Appeal Loi sur l'organisation judiciaire : registraire adjointe de la Cour d'appel | | | |
| DIES, Cheryl Gay | AR-072-2021 | 2021-04-22 | A-170-2019 |
| Mackenzie Valley Resource Management Act (Canada): inspectors Loi sur la gestion des ressources de la vallée du Mackenzie (Canada) : inspecteurs | | | |
| BAETZ, Conrad | AR-055-2021 | 2021-05-06 | A-138-2014 |
| NORRIS, Dale Wayne | AR-056-2021 | 2021-05-06 | A-131-2020 |
| REHM-LEPINE, Derise | AR-057-2021 | 2021-05-06 | A-132-2020 |
| Mental Health Act Review Board Regulations: member of the Review Board Règlement sur le conseil de révision en santé mentale : membre du conseil de révision | | | |
| MERCREDI, Joan | AR-053-2021 | 2021-03-05 | A-100-2020 |
| Public Health Act: Deputy Chief Public Health Officer Loi sur la santé publique : sous-administrateur de la santé publique | | | |
| LOUTITT, Stephen | AR-058-2021 | 2021-04-10 | A-253-2020 |
| Public Health Act: Health Officer for the Northwest Territories Health District Loi sur la santé publique : agent de la santé pour le district de santé des Territoires du Nord-Ouest | | | |
| CARR, Douglas B. | AR-060-2021 | 2021-04-10 | A-084-2001 |
| Public Health Act: public health officers Loi sur la santé publique : administrateurs de la santé publique | | | |
| BROWNE, Shelley | AR-059-2021 | 2021-04-10 | A-073-2021 |
| DECOUTERE, Jacqueline | AR-061-2021 | 2021-04-10 | A-682-2020 |
| GACAYAN, Marionne | AR-062-2021 | 2021-04-10 | A-687-2020 |
| GROBBECKER, Jillian | AR-063-2021 | 2021-04-10 | A-688-2020 |
| KOE, Lynda | AR-064-2021 | 2021-04-10 | A-690-2020 |
| LAFFERTY, Candace | AR-065-2021 | 2021-04-10 | A-692-2020 |
| MODESTE, Lauren | AR-066-2021 | 2021-04-10 | A-695-2020 |
| PARDY, Karen Renée | AR-068-2021 | 2021-04-10 | A-336-2017 |
| QUINN, Dr. Matthew | AR-067-2021 | 2021-04-10 | A-225-2017 |
| SCHAEFER, Shelley | AR-069-2021 | 2021-04-10 | A-701-2020 |
| SCHAEFER, Shelley | AR-070-2021 | 2021-04-10 | A-083-2021 |

| Name/Nom | Revocation No./ N° de révocation | Effective Date/ Date d'entrée en fonctions | Original Appointment/ Première nomination |
|--|-------------------------------------|--|--|
| <i>Safety Act: safety officer</i> <i>Loi sur la sécurité : agent de sécurité</i> | | | |
| ALOMANSI, Peter | AR-073-2021 | 2021-05-14 | A-409-2020 |
| <i>Territorial Court Act: deputy clerk of the Territorial Court</i> <i>Loi sur la Cour territoriale : greffière adjointe de la Cour territoriale</i> | | | |
| DIES, Cheryl Gay | AR-054-2021 | 2021-04-22 | A-168-2019 |
| <i>Youth Justice Act: member of the Sevoliq Youth Justice Committee</i> <i>Loi sur le système de justice pour les adolescents : membre du comité de justice pour la jeunesse de Sevoliq</i> | | | |
| ETTAGIK-GRUBEN, Annie Rose | AR-074-2021 | 2021-05-25 | A-324-2018 |

 GOVERNMENT NOTICES (REGISTRIES) / AVIS DU GOUVERNEMENT (BUREAUX D'ENREGISTREMENT)

 BUSINESS CORPORATIONS ACT
 LOI SUR LES SOCIÉTÉS PAR ACTIONS

NOTICES OF INCORPORATION OF TERRITORIAL CORPORATIONS (section 8):
AVIS DE CONSTITUTION DE SOCIÉTÉS PAR ACTIONS TERRITORIALES (article 8) :

| Corporation/ Société par actions | Corporation No./ N° de la société par actions | Registered Office/ Bureau enregistré | Date of Incorporation/ Date de la constitution |
|-------------------------------------|---|--|---|
| CITY GUARD SECURITY SERVICES INC. | 507646 | 4916 49 th Street PO Box 2112 Yellowknife NT X1A 1W6 | 2021-04-30 |
| BROMLEY ELECTRIC LTD. | 507647 | 200-4915 48 th Street P.O. Box 818 YK Centre East Yellowknife NT X1A 2N6 | 2021-05-03 |
| PINNACLE AVIATION SOLUTIONS INC. | 507648 | 200-4915 48 th Street P.O. Box 818 YK Centre East Yellowknife NT X1A 2N6 | 2021-05-03 |
| T-MAN REALTY NWT INC. | 507649 | 5004 50 th Avenue Yellowknife NT X1A 2P9 | 2021-05-03 |
| 507650 N.W.T. LTD. | 507650 | Bag No. 21 107 Mackenzie Road Inuvik NT X0E 0T0 | 2021-05-05 |
| 507651 NWT LTD. | 507651 | 983 Sissons Court Yellowknife NT X1A 2W9 | 2021-05-05 |
| TIMBER FALLEN INC. | 507652 | Box 575 17 Poppy Cr Fort smith NT X0E 0P0 | 2021-05-05 |
| 507653 N.W.T. LTD. | 507653 | 5107 53 rd Street P.O. Box 2910 Yellowknife NT X1A 2R2 | 2021-05-07 |
| 507654 N.W.T. LTD. | 507654 | 5107 53 rd Street P.O. Box 2910 Yellowknife NT X1A 2R2 | 2021-05-07 |
| ROD STIRLING REALTY INC. | 507655 | 5107 53 rd Street P.O. Box 2910 Yellowknife NT X1A 2R2 | 2021-05-07 |
| 507656 N.W.T. LTD. | 507656 | #4 Portage Avenue Fort Smith NT X0E 0P0 | 2021-05-07 |

| | | | |
|----------------------------|--------|--|------------|
| TLICHO BBE EXPEDITING LTD. | 507657 | 25-100 Borden Drive P.O. Box 1567 Yellowknife NT X1A 2P2 | 2021-05-11 |
|----------------------------|--------|--|------------|

**NOTICES OF CHANGE OF NAME OF TERRITORIAL CORPORATIONS [subsections 13(4) and 179(2)]:
AVIS DE CHANGEMENT DE DÉNOMINATION SOCIALE DE SOCIÉTÉS PAR ACTIONS TERRITORIALES
[paragraphes 13(4) et 179(2)] :**

| Former Name / Ancienne dénomination sociale | Corporation No. / N° de la société par actions | New Name / Nouvelle dénomination sociale | Date of Change / Date du changement |
|--|--|---|--|
| THE MANTLE RESTAURANT LTD. | 507056 | RAL GROUP OF COMPANIES LTD. | 2021-05-17 |
| NON-STOP TOWING LTD. | 507485 | NON-STOP TRUCKING LTD. | 2021-05-07 |
| 507580 N.W.T. LTD. | 507580 | MACKENZIE DELTA CALL CENTRE LTD. | 2021-05-12 |

**NOTICES OF AMENDMENT OF ARTICLES OF TERRITORIAL CORPORATIONS [subsection 29(6) or section 180]:
AVIS DE MODIFICATION DES STATUTS DE SOCIÉTÉS PAR ACTIONS TERRITORIALES [paragraphe 29(6) ou
article 180] :**

| Corporation/ Société par actions | Corporation No./ N° de la société par actions | Date of Amendment/ Date de la modification |
|-------------------------------------|---|--|
| RAL GROUP OF COMPANIES LTD. | 507056 | 2021-05-17 |
| NON-STOP TRUCKING LTD. | 507485 | 2021-05-07 |
| MACKENZIE DELTA CALL CENTRE LTD. | 507580 | 2021-05-12 |

**NOTICES OF REVIVAL OF TERRITORIAL CORPORATIONS [subsection 210(3)]:
AVIS DE RECONSTITUTION DE SOCIÉTÉS PAR ACTIONS TERRITORIALES [paragraphe 210(3)] :**

| Corporation/ Société par actions | Corporation No./ N° de la société par actions | Date of Revival/ Date de la reconstitution |
|-------------------------------------|---|---|
| 506952 N.W.T. LTD. | 506952 | 2021-05-17 |

**NOTICES OF DISSOLUTION OF TERRITORIAL CORPORATIONS [subsection 214(6)]:
AVIS DE DISSOLUTION DE SOCIÉTÉS PAR ACTIONS TERRITORIALES [paragraphe 214(6)] :**

| Corporation/ Société par actions | Corporation No./ N° de la société par actions | Date of Dissolution / Date de la dissolution |
|---|---|---|
| NORPO POWERLINE CONSTRUCTION & MAINTENANCE LTD. | 502318 | 2021-05-14 |
| EVENSTAR INC. | 505563 | 2021-05-14 |

| | | |
|--------------------------|--------|------------|
| AFTER 8 PUB INCORPORATED | 507032 | 2021-05-14 |
|--------------------------|--------|------------|

**NOTICES OF DISSOLUTION OF TERRITORIAL CORPORATIONS [paragraph 215(4)(a):
AVIS DE DISSOLUTION DE SOCIÉTÉS PAR ACTIONS TERRITORIALES [alinéa 215(4)a) :**

| Corporation/ Société par actions | Corporation No./ N° de la société par actions | Date of Dissolution / Date de la dissolution |
|-------------------------------------|---|---|
| JESSICA MANNES ENGINEERING, INC. | 507516 | 2021-04-21 |
| ABOVE & BEYOND LTD. | 502516 | 2021-05-14 |
| THE AURORA BOREALIS EXPERIENCE INC. | 506986 | 2021-05-14 |
| MIKE MARK HOLDINGS LTD. | 500765 | 2021-05-14 |
| 6153 N.W.T. LTD. | 506153 | 2021-05-14 |
| RAVEN TOURS LTD. | 507311 | 2021-05-18 |
| MACKENZIE DELTA HOLDINGS LTD. | 505418 | 2021-05-18 |

**NOTICES OF REGISTRATION OF EXTRA-TERRITORIAL CORPORATIONS [subsection 285(1):
AVIS D'ENREGISTREMENT DE SOCIÉTÉS PAR ACTIONS EXTRATERRITORIALES [paragraphe 285(1)] :**

| Corporation/ Société par actions | Corporation No. / N° de la société par actions | Registered Office / Bureau enregistré | Jurisdiction / Autorité législative | Date of Registration / Date de l'enregistrement |
|---------------------------------------|--|--|--|---|
| JSL PROJECTS INC. | 613246 | #201-16011 116 Avenue NW Edmonton AB T5M 3Y1 | Alberta | 2021-04-21 |
| ALPINE BUILDING MAINTENANCE INC. | 613248 | 500 North Tower 5811 Cooney Road Richmond BC V6X 3M1 | British Columbia | 2021-04-26 |
| PHD CONSTRUCTION LTD. | 613249 | 10012 101 Street Peace River AB T8S 1S2 | Alberta | 2021-04-28 |
| ORGANON CANADA INC. | 613250 | 16766 Route Transcanadienne, Suite 300 Kirkland QC H9H 4M7 | Canada | 2021-04-28 |
| WILLOW RET FINANCIAL SERVICES INC. | 613251 | 215 Spadina Avenue Suite 400 Toronto ON M5T 2C7 | Canada | 2021-04-28 |
| SIMPLY DIGITAL TECHNOLOGIES INC. | 613252 | 1075 Bay Street Suite 403 Toronto ON M5S 2B1 | Canada | 2021-04-28 |

| | | | | |
|--|--------|--|------------------|------------|
| EFI GLOBAL CANADA INC. EFI GLOBALE CANADA INC. | 613253 | 2600-160 Elgin Street Ottawa ON K1P 1C3 | Canada | 2021-04-28 |
| SC COFFEE CANADA INC. SC CAFÉ CANADA INC. | 613254 | 9245 Thimens Street Montreal QC H8Y 0A1 | Canada | 2021-04-30 |
| INSURANCE STORE INC. | 613255 | 252 Dundas Street P.O. Box 70 Cambridge ON N1R 5T3 | Ontario | 2021-04-30 |
| TRUVY CANADA INC. | 613256 | Suite 2300, Bentall 5, 550 Burrard Street Vancouver BC V6C 2B5 | British Columbia | 2021-04-30 |
| VAULT CREDIT CORPORATION | 613257 | 41 Scarsdale Road Suite 5 Toronto ON M3B 2R2 | Ontario | 2021-04-30 |
| SIMPLETAX SOFTWARE INC. | 613258 | 860 Richmond Street West, 3 rd Floor Toronto ON M6J 1C9 | Canada | 2021-04-30 |
| SOUL COFFEE HOUSE CANADA INC. | 613259 | 4950 Yonge Street Suite 2001 Toronto ON M2N 6K1 | Canada | 2021-04-30 |
| THEDODO.COM, INC. | 613260 | 568 Broadway, 10 th Floor New York NY 10012 | Delaware | 2021-05-03 |
| 3067653 CANADA LIMITED | 613264 | 601-4920 52 th Street Yellowknife NT X1A 3T1 | Canada | 2021-05-05 |
| CEPHEID CANADA ULC | 613265 | 250 Howe Street Suite 1400-C Vancouver BC V6C 3S7 | British Columbia | 2021-05-07 |
| DYE & DURHAM CORPORATION | 613266 | 199 Bay Street, Suite 4610 Toronto ON M5L 1E9 | Ontario | 2021-05-10 |
| CANTEST SOLUTIONS INC. | 613267 | 400-444 7 Avenue SW Calgary AB T2P 0X8 | Alberta | 2021-05-10 |
| SWERDNA SERVICES LTD. | 613268 | 9519 42 Avenue NW Edmonton AB T6E 5R2 | Alberta | 2021-05-10 |
| CANNACURE CORPORATION | 613269 | 77 Bloor Street West Suite 600 Toronto ON M5S 1M2 | Ontario | 2021-05-10 |
| PEOPLE CORPORATION | 613270 | 181 Bay Street, Suite 4400 Toronto ON M5J 2T3 | Ontario | 2021-05-11 |
| BLACK SPRUCE EDUCATION | 613271 | 455 Mackenzie Drive Norman Wells NT X0E 0V0 | Canada | 2021-05-12 |

| | | | | |
|--|--------|---|---------------|------------|
| CANADA LIFE SECURITIES LTD. VALEURS MOBILIÈRES CANADA VIE LTÉE | 613272 | 255 Dufferin Avenue London ON N6A 4K1 | Canada | 2021-05-12 |
| KARL STORZ ENDOSCOPY CANADA LTD. | 613274 | 44 Chipman Hill, 10 th Floor Saint John NB E2L 4S6 | New Brunswick | 2021-05-12 |
| NL GP INC. | 613276 | 1100 Burloak Drive Suite 300 Burlington ON L7L 6B2 | Ontario | 2021-05-13 |
| EQUINITI (US) SERVICES LLC | 613280 | 275 Madison Avenue 34 th Floor New York NY 10016 | Delaware | 2021-05-17 |

**NOTICES OF CHANGE OF NAME OF EXTRA-TERRITORIAL CORPORATIONS [subsection 289(4)]:
AVIS DE CHANGEMENT DE DÉNOMINATION SOCIALE DE SOCIÉTÉS PAR ACTIONS
EXTRATERRITORIALES [paragraphe 289(4)] :**

| Name of Corporation / Dénomination sociale de la société par actions | Corporation No./ N° de la société par actions | New Name of Corporation / Nouvelle dénomination sociale de la société par actions | Effective Date / Date de prise d'effet |
|--|---|--|---|
| DONLEN FLEET LEASING LTD. / LOCATION DE FLOTTE DONLEN LTEE. | 608220 | SELLERCO FLEET LEASING LTD.; LOCATION DE FLOTTE SELLERCO LTÉE | 2021-03-30 |
| TRAFIGURA MARKETING LTD. | 609667 | TRAFIGURA CANADA LIMITED | 2021-04-16 |
| MACKIE RESEARCH CAPITAL CORPORATION/CORPORATION MACKIE RECHERCHE CAPITAL | 611486 | RESEARCH CAPITAL CORPORATION / CORPORATION RECHERCHE CAPITAL | 2021-03-31 |
| TARPON CONSTRUCTION MANAGEMENT LTD. | 611786 | PTW INDUSTRIAL CONSTRUCTION LTD. | 2021-01-04 |
| RICHARDSON GMP PRIVATE FAMILY OFFICE LIMITED CABINET CONSEIL EN GESTION DE PATRIMOINE RICHARDSON GMP LIMITÉE | 611852 | RICHARDSON WEALTH PRIVATE FAMILY OFFICE LIMITED PATRIMOINE RICHARDSON - BUREAU PRIVÉ DE GESTION DE PATRIMOINE LIMITÉE | 2020-11-10 |
| REFRESH CAPITAL CORP. | 611960 | 1671464 ALBERTA LTD. | 2021-02-18 |
| CANDO RAIL SERVICES LTD. | 612813 | CANDO RAIL & TERMINALS LTD. | 2021-03-31 |
| C. ALLAN DONOVAN LAW CORPORATION | 612985 | DONOVAN & CO. LAW CORPORATION | 2020-09-22 |

**NOTICES OF AMALGAMATION OF EXTRA-TERRITORIAL CORPORATIONS [subsection 290(2)]:
AVIS DE FUSION DE SOCIÉTÉS PAR ACTIONS EXTRATERRITORIALES [paragraphe 290(2)] :**

| Corporation / Société par actions | Corporation No./ N° de la société par actions | Amalgamating Corporations / Sociétés par actions fusionnées | Date of Amalgamation / Date de la fusion |
|---|---|---|--|
| ELLISDON CAPITAL INC. | 613247 | 611468: ELLISDON CAPITAL INC.; ELLISDON (ITS) PCH INC.; ELLISDON (ITS)SCOC INC. | 2021-03-01 |
| D.G. MYROL PROFESSIONAL CORPORATION | 613261 | 612470: DAVID G. MYROL PROFESSIONAL CORPORATION; 612525: D.G. MYROL PROFESSIONAL CORPORATION | 2020-01-01 |
| ASSANTE WEALTH MANAGEMENT (CANADA) LTD. | 613262 | 613089: ASSANTE WEALTH MANAGEMENT (CANADA) LTD.; CI FINANCIAL GENERAL PARTNER CORP; WEALTHCONNECT INC. | 2021-01-01 |
| HESKA CANADA LIMITED | 613263 | 612246: HESKA CANADA LIMITED; VET NOVATIONS DISTRIBUTORS CANADA INC. | 2020-08-01 |
| HALLIBURTON CANADA ULC | 613273 | 608751: HALLIBURTON PARTNERS CANADA ULC; 612651: HALLIBURTON CANADA ULC; MULTI-CHEM PRODUCTIONS CHEMICALS ULC; HALLIBURTON GROUP HOLDINGS (2) ULC | 2020-12-08 |
| ORKIN CANADA CORPORATION | 613275 | 612791: ORKIN CANADA CORPORATION; THE PESTROY CHEMICAL CO. INC. | 2021-01-01 |
| MACKENZIE FINANCIAL CORPORATION /CORPORATION FINANCIERE MACKENZIE | 613277 | 610264: MACKENZIE FINANCIAL CORPORATION - CORPORATION FINANCIERE MACKENZIE; GREENCHIP FINANCIAL CORP. | 2021-01-01 |
| MOLSON ULC | 613278 | 612792: MOLSON ULC; BLCL HOLDINGS INC. | 2021-01-01 |
| WOOD CANADA LIMITED WOOD CANADA LIMITÉE | 613279 | 612659: WOOD CANADA LIMITED WOOD CANADA LIMITÉE; AMEC SOUTH AMERICA LIMITED | 2021-01-01 |

NOTICES OF CANCELLATION OF REGISTRATION OF EXTRA-TERRITORIAL CORPORATIONS**[subsection 294(6)]:****AVIS D'ANNULATION DE L'ENREGISTREMENT DE SOCIÉTÉS PAR ACTIONS EXTRATERRITORIALES****[paragraphe 294(6)]:**

| Corporation/ Société par actions | Corporation No./ N° de la société par actions | Date of Cancellation / Date de l'annulation |
|---|---|--|
| CHEVRON PHILLIPS CHEMICAL INTERNATIONAL CANADA LTD. PRODUITS CHIMIQUES CHEVRON PHILLIPS INTERNATIONAL CANADA LTEE | 603561 | 2021-05-06 |
| MONSANTO CANADA ULC | 608447 | 2021-04-23 |
| VENTURES NORTH 310 LTD. | 608725 | 2021-05-14 |
| 1671464 ALBERTA LTD. | 611960 | 2021-05-12 |
| KAILUN TRADING CO. LTD. | 612202 | 2021-05-14 |
| DANIEL R. BOKENFOHR PROFESSIONAL CORPORATION | 612469 | 2021-05-04 |
| SHAD CHAPMAN PROFESSIONAL CORPORATION | 612594 | 2021-04-30 |
| NORTH COUNTRY MAINTENANCE INC. | 612754 | 2021-04-23 |

NOTICES OF REINSTATEMENT OF REGISTRATION OF EXTRA-TERRITORIAL CORPORATIONS**[subsection 295(2)]:****AVIS DE REMISE EN VIGUEUR DE L'ENREGISTREMENT DE SOCIÉTÉS PAR ACTIONS****EXTRATERRITORIALES [paragraphe 295(2)]:**

| Corporation/ Société par actions | Corporation No./ N° de la société par actions | Date of Reinstatement / Date de la remise en vigueur |
|-------------------------------------|---|--|
| TULITA LAND CORPORATION | 605463 | 2021-04-30 |
| TULITA FINANCIAL CORPORATION | 605551 | 2021-04-30 |

SOCIETIES ACT
LOI SUR LES SOCIÉTÉS

NOTICES OF INCORPORATION OF SOCIETIES [subsection 4(4)]:

AVIS DE CONSTITUTION EN PERSONNE MORALE [paragraphe 4(4)] :

| Name / Dénomination sociale | Incorporation No. / N° de constitution | Location of Operations / Lieu d'exercice des activités | Date of Incorporation/ Date de la constitution |
|-----------------------------------|---|---|---|
| FGH ARTS & GARDEN SOCIETY | 702101 | Fort Good Hope | 2021-04-27 |
| BUSH ORDER FRESH FOOD ASSOCIATION | 702102 | Yellowknife | 2021-04-29 |

NOTICES OF REVIVAL OF SOCIETIES (section 28):

AVIS DE RECONSTITUTION DE SOCIÉTÉS (article 28) :

| Name / Dénomination sociale | Incorporation No./ No de constitution | Date of Revival/ Date de reconstitution |
|---|--|--|
| FORT SMITH HUNTERS' AND TRAPPERS' ASSOCIATION | 700202 | 2021-05-06 |
| HAY RIVER COMMUNITY SERVICE SOCIETY | 700498 | 2021-04-26 |

GOVERNMENT NOTICES (MISCELLANEOUS) / AVIS DU GOUVERNEMENT (DIVERS)

CHANGE OF NAME ACT / LOI SUR LE CHANGEMENT DE NOM

The following changes of names have been registered under the *Change of Name Act* and are hereby published in accordance with section 14 of that Act: /
Les changements de nom qui suivent ont été enregistrés en application de la *Loi sur le changement de nom* et sont, par les présentes, publiés en conformité avec l'article 14 de cette loi.

| FORMER SURNAME / GIVEN NAMES ANCIEN NOM DE FAMILLE / ANCIENS PRÉNOMS | DATE OF BIRTH (dd/mm/yyyy) / DATE DE NAISSANCE (jour/mois/année) | COMMUNITY OF RESIDENCE / COLLECTIVITÉ OÙ LA PERSONNE RÉSIDE | REVISED NAME (SURNAME/GIVEN) / NOUVEAU NOM (NOM DE FAMILLE/PRÉNOMS) | EFFECTIVE DATE (dd/mm/yyyy) / DATE DE PRISE D'EFFET (jour/mois/année) |
|---|---|--|--|--|
| Washie/Joseph Jimmy | 09/09/2004 | Behchokò | Simpson/Joseph Jimmy | 08/04/2021 |
| Catholique/Jessie Nap | 11/02/1979 | Yellowknife | Michel/Jessie Nap | 22/04/2021 |
| Robichaud/Samuel | 19/11/2010 | Yellowknife | Robichaud/Samuel Robert Joseph | 27/04/2021 |
| Goose/Wallace Joseph Kunak | 23/12/1998 | Inuvik | Reeves/Django Chenglei-Absilisk | 27/04/2021 |

MISCELLANEOUS NOTICES / AVIS DIVERS

NOTICE

AVIS

SAFETY ACT

LOI SUR LA SÉCURITÉ

NOTICE OF CODE OF PRACTICE**AVIS DE CODE DE PRATIQUE**

Notice is hereby given that a code of practice has been approved of and issued by the Chief Safety Officer in accordance with subsection 18(3) of the *Safety Act*, RSNWT 1988,c.S-1.

Avis est donné par les présentes qu'un code de pratique a été approuvé et établi par l'agent de sécurité en chef conformément au paragraphe 18(3) de la *Loi sur la sécurité*, LRTNO 1988, ch. S-1.

The Chief Safety Officer, in accordance with subsection 18(4) of the Act, gives notice that

Conformément au paragraphe 18(4) de la Loi, l'agent de sécurité en chef annonce que :

- (a) the Code of Practice is titled *Hoists, Cranes, Lifting Devices, and Rigging*;
- (b) the code of practice relates to sections 4, 5 and 18 of the *Safety Act* and Parts 13 and 14, sections 205 to 245 of the *Occupational Health and Safety Regulations*, established by R-039-2015;
- (c) the effective date of the code is May 31, 2021; and
- (d) copies of this code can be obtained online from the Workers' Safety and Compensation Commission, at the following location: www.wscn.nt.ca

- a) le code de pratique s'intitule *Monte-charges, grues et dispositifs de levage et de gréage*;
- b) le code de pratique s'applique aux articles 4, 5 et 18 de la *Loi sur la sécurité*, ainsi qu'aux parties 13 et 14 et aux articles 205 à 245 du *Règlement sur la santé et la sécurité au travail*, pris par le règlement n° R-039-2015;
- c) le code de pratique entre en vigueur le 31 mai 2021;
- d) toute personne peut se procurer un exemplaire du code en ligne sur le site Web de la Commission de la sécurité au travail et de l'indemnisation des travailleurs au www.wscn.nt.ca/fr.

ERRATUM

Erratum: Notification of publication error in April 2021, under the *Petroleum Resources Act*, page 74 of the *Northwest Territories Gazette*: Significant Discovery Licence 153 effective date is August 21, 2020, not August 20, 2020.

Erratum : L'avis publié dans la *Gazette des Territoires du Nord-Ouest* d'avril 2021 en vertu de la *Loi sur les hydrocarbures* à la page 75 comportait une erreur dans la date d'entrée en vigueur. L'attestation de découverte importante 153 entrain en vigueur le 21 août 2020, et non le 20 août 2020.

© Territorial Printer, 2021
Yellowknife, N.W.T.

© L'imprimeur territorial, 2021
Yellowknife (T. N.-O.)
